

## Lista de Control de Pruebas de Radón en el Hogar

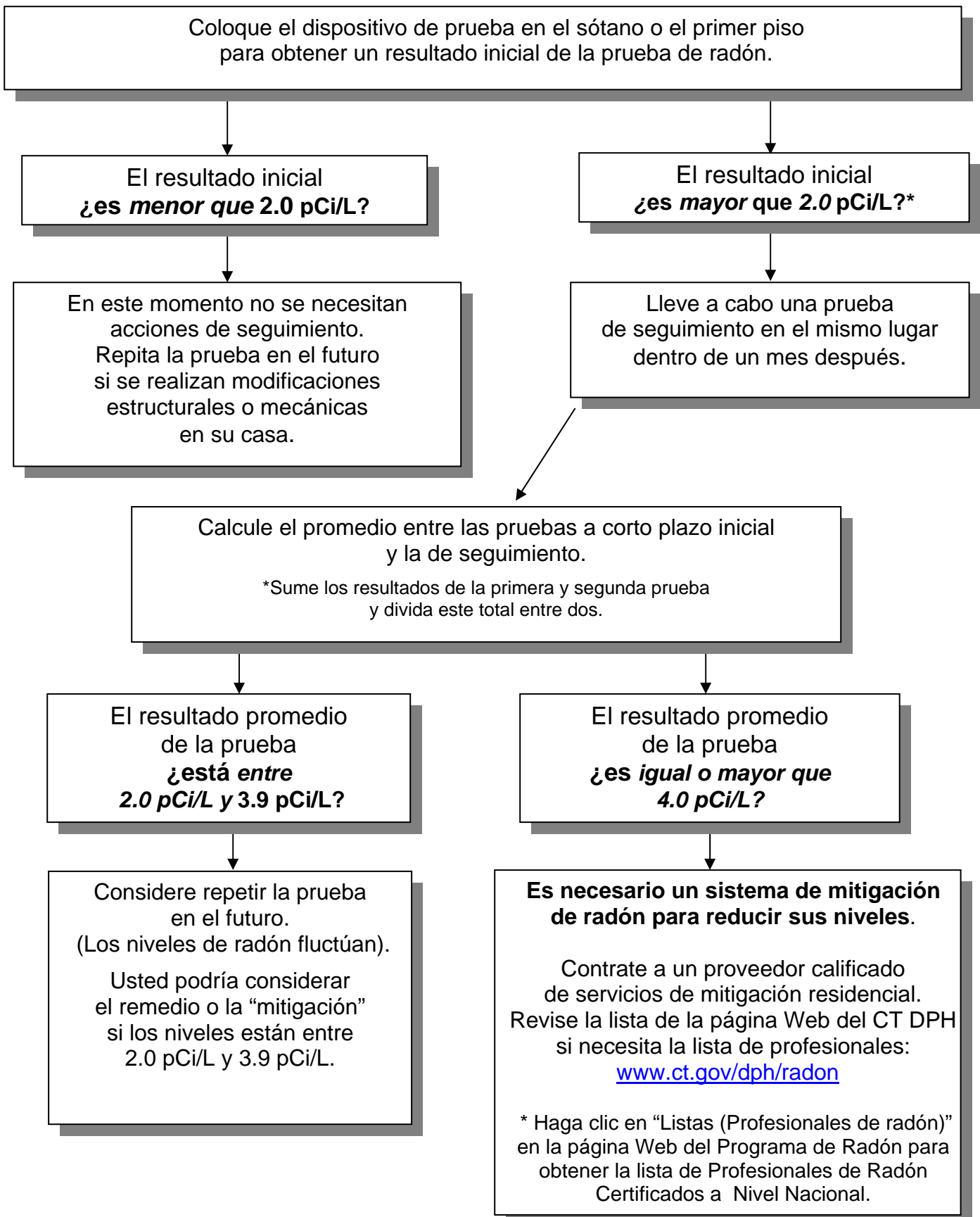


Esta lista de control lo ayudará a obtener una prueba precisa y válida de radón en su casa con su equipo de prueba Air Check (Verificación del Aire). No olvide que siempre debe seguir las directrices del fabricante en relación al dispositivo de prueba de radón que usted utilice. Antes de comenzar la prueba, lea tanto las instrucciones del Air Check, como la siguiente lista de control.

- Siga las instrucciones del fabricante incluidas con su dispositivo de prueba Air Check.** Escriba su nombre y dirección en la parte posterior del sobre de devolución antes de comenzar la prueba. El laboratorio necesita esta información para analizar su prueba y enviarle el informe correspondiente.
- Prueba de radón en el área ocupada con menor frecuencia en el hogar durante los meses de invierno.**
  - Coloque el dispositivo de prueba en una habitación del primer piso (si esa es el área menos frecuentemente ocupada de la casa).
  - Coloque la prueba en el sótano si usted utiliza ese espacio con frecuencia (más de dos horas al día) o si desea renovar y ocupar el espacio más a menudo en un futuro cercano.
- La prueba *no* debe realizarse durante eventos inusuales del clima.** Los temporales intensos, las tormentas de nieve y los períodos con fuertes vientos pueden afectar el nivel de radón en el hogar y por tanto dañar los resultados de la prueba.
- Se deben mantener las mismas condiciones con la casa cerrada durante 12 horas antes de hacer la prueba y durante todo el tiempo que ésta dure.** Esto significa que todas las puertas y ventanas exteriores deben mantenerse cerradas durante 12 horas antes de la prueba y permanecer así mientras ésta se realiza (con la excepción del momento en que ocurra entrada y salida de personas).
- El dispositivo de la prueba debe colgarse al menos a 2 a 6 pies por encima del piso y debe estar separado por lo menos a tres (3) pies de puertas y ventanas.** No haga prueba de radón en la cocina, el baño o los pasillos. El dispositivo *no* debe colocarse en un lugar donde reciba la luz directa del sol, *tampoco* debe estar cerca de corrientes de aire o fuentes de calor (como por ejemplo, hornos, calderas, chimeneas, fuentes de ventilación o electrodomésticos).
- NO mueva el dispositivo de prueba de radón luego de que lo haya colocado.** Un movimiento del dispositivo de prueba de radón luego de colocado para la prueba puede invalidar los resultados.
- Los dispositivos de radón Air Check deben permanecer en el lugar por un mínimo de 72 horas.** El laboratorio no puede analizar el dispositivo a menos que haya estado expuesto por un mínimo de 3 días. Los dispositivos no deben estar expuestos por más de 7 días.
- El dispositivo de prueba debe recuperarse, sellarse y enviarse al laboratorio de inmediato luego de la finalización de la prueba.** Retire la espuma y el gancho de plástico del equipo de prueba antes de sellarlo. Haga un círculo en el día y la hora de finalización. Haga un círculo en cada una de las respuestas en la parte posterior del sobre de retorno. Anote el número del equipo de prueba para su información. Los resultados de la prueba están disponibles en línea: [www.radon.com](http://www.radon.com)
- El Departamento de Salud Pública de Connecticut (CT DPH en inglés) mantiene una lista de profesionales calificados de medición de radón en nuestra página Web.** Usted también tiene la opción de contratar un profesional de medición certificado en el país para llevar a cabo su prueba de radón. Visite la página Web del Programa de Radón del CT DPH si desea consultar una lista de profesionales: <http://www.ct.gov/dph>.

Si tiene preguntas adicionales sobre la prueba de radón, por favor, entre en contacto con el Programa de Radón del Departamento de Salud Pública de Connecticut  
(860) 509-7367

El siguiente diagrama de flujo contiene el protocolo de prueba a corto plazo recomendado por el **Departamento de Salud Pública del Estado de Connecticut** para las viviendas residenciales.



\* El radón se mide en unidades llamadas "picocuries por litro" o pCi/L.